

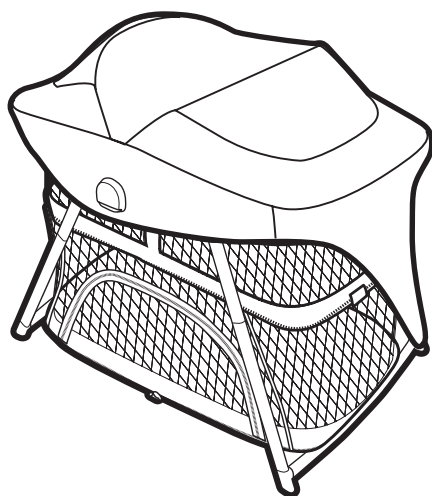
**Read all instructions BEFORE assembly and USE of product.
KEEP INSTRUCTIONS FOR FUTURE USE.**

**Lea todas las instrucciones ANTES de armar y USAR este
producto. GUARDE LAS INSTRUCCIONES PARA USO FUTURO.**



Pack 'n Play® LiteTraveler 4-in-1 Playard Corralito Pack 'n Play® LiteTraveler 4 en 1

Owner's Manual • Manual del propietario



www.gracobaby.com



Graco® is proud to support the biggest job in the world: Parenting.

Graco® se enorgullece de apoyar el trabajo más importante del mundo: la crianza de los hijos.

Table of Contents

1. WARNING	4
2. Features	12
Mode of Use	12
Parts List	14
3. Assembly	15
Infant Bassinet	15
4. Use	19
Toddler Playard	19
Free Play	22
Slumber Tent	24
Close Bottom of Bassinet	26
To Fold	29
To Use Travel Bag	30
5. Care	33
Care & Maintenance	33
Warranty and Replacement Parts	36
Product Registration	36

Tabla de contenido

1. ADVERTENCIA	8
2. Características	12
Modo de uso	12
Lista de piezas	14
3. Ensamblaje	15
Moisés para bebé	15
4. Uso	19
Corralito para niño pequeño	19
Juego libre	22
Tienda para dormir	24
Cierre la parte inferior del moisés	26
Para plegar	29
Cómo usar la bolsa de transporte	30
5. Cuidado	33
Cuidado y mantenimiento	33
Garantía y piezas de repuesto	36
Registro del producto	36

WARNING

Failure to follow these warnings and the instructions could result in death or serious injury.

Setting Up the Playard

- THIS PRODUCT REQUIRES ADULT ASSEMBLY.
- Use care when setting up or folding the playard. ALWAYS ENSURE that all parts of the child's body are clear of any moving parts during set up or folding.
- Keep fingers clear of top corners during setup. Be sure playard is completely set up before use. Check that the legs are completely latched, the mattress pad is flat, and the straps are securely fastened to the bottom of the unit. Always follow the instructions in the owner's manual to set up the playard.
- Never use this product if there are any loose or missing fasteners, loose joints, broken parts or torn mesh. Check before assembly and periodically during use. Contact Graco at 1-800-345-4109 for replacement parts and instructions if needed. Never substitute parts.

Using the playard

- The product is for playing or sleeping. When used for playing, never leave child unattended and always keep child in view. When used for sleeping, you must still provide the supervision necessary for the continued safety of your child.
- Always set the playard up in an area with plenty of space around it to avoid hazards that may injure your child or allow them to climb out.
- When child is able to pull to standing position, remove large toys and other objects that could serve as steps for climbing out.
- Stop using this product when your child reaches 35 inches (89 cm) in height, weighs more than 30 lb (14 kg), or is able to climb out.
- DO NOT modify playard or add any attachments that are not listed in the owner's manual, including an add-on bassinet.
- Child can become entrapped and die when improvised netting or covers are placed on top of a playard. Never add such items to confine child in playard.
- NEVER leave child in product with side lowered. Be sure side is in raised and locked position whenever child is in product.
- The surface that the bassinet is placed on should be level and flat.
- Avoid creating an uneven sleep surface. Clear floor under product before using as playard.
- DO NOT place product on a hot surface.
- NEVER use product on slick surfaces.
- NEVER lift or move product with infant in it.
- ALWAYS place child in the center of product.
- When using product as toddler playard, lock the free play door to prevent unintentional opening.

WARNING

SUFFOCATION HAZARD

Babies have suffocated:

- on pillows, comforters, and extra padding
- in gaps between product sides and a wrong-size mattress or extra padding.
- NEVER add soft bedding, padding, or an extra mattress.
- ONLY use the mattress as described in the warnings on this product.
- Use ONLY mattress pad provided with this product. Contact Graco if a replacement mattress is needed. Mattress pad dimension: 36.5" x 20" (92.7 cm x 50.8 cm).
- Always place baby on back to sleep to reduce the risks of SIDS and suffocation.
- NEVER use plastic shipping bags or other plastic film as mattress covers not sold and intended for that purpose. They can cause suffocation.
- NEVER use a water mattress with the product.
- Use only the mattress cover included with this product. Do not use a sheet with the mattress pad.
- DO NOT use mattress pad without 2 boards and foam pads. Always assemble mattress pad with foam pad on top of board and place both fully inside mattress pad cover.
- Unlike cribs that have rigid sides, the playard has flexible sides. As a result, the playard mattress pad is specially designed to prevent suffocation. The playard mattress pad has a solid base, a certain length and width, and is less than one inch thick in order to meet safety standards. Using a thicker or a different sized mattress pad may allow a child's head to get between mattress pad and the side of the playard causing suffocation.

STRANGULATION HAZARD

- Strings and cords can cause strangulation! Keep strings and cords away from child.
 - NEVER place the playard near a window where cords from blinds or drapes can strangle a child.
 - NEVER hang strings on or over the playard.
 - NEVER place items with a string around a child's neck, such as hood strings, pacifier cords, etc.
 - NEVER attach strings to toys.

This product is not intended for commercial use.

WARNING

Failure to follow these warnings and the instructions could result in death or serious injury.

INFANT BASSINET

SUFFOCATION HAZARD Babies have suffocated:

- on pillows, comforters, and extra padding
- in gaps between a wrong-size mattress, or extra padding and product sides
- **NEVER** add soft bedding or padding.
- Use **ONLY** mattress pad provided by Graco.
- **ALWAYS** use mattress pad provided by Graco.
- Always place baby on back to sleep to reduce the risk of SIDS and suffocation.
- **ALWAYS** place child in the center of bassinet.

FALL HAZARD: Infants have suffered head injuries falling from bassinets. To help prevent falls,

- DO NOT use this infant bassinet when the infant begins to push up on hands and knees, weighs over 20 lb (9 kg) (approximately 5 months of age), or child's head and feet simultaneously touch head and foot ends of bassinet mesh sides, whichever comes first.
- The product must be fully assembled per these instructions before use.
- DO NOT use this bassinet if any part is broken, torn, or missing.
- **ALWAYS** provide the supervision necessary for the continued safety of your child.
- **ALWAYS** keep objects out of child's reach.
- **NEVER** place a child under the product.

STRANGULATION HAZARD:

- Strings and cords can cause strangulation!
- Keep strings and cords away from child.
- **NEVER** place items with a string around a child's neck, such as hood strings or pacifier cords. **NEVER** suspend strings over a product or attach strings to toys.
- DO NOT place product on a hot surface.
- DO NOT use a sheet with the mattress pad.

WARNING

Failure to follow these warnings and the instructions could result in death or serious injury.

CANOPY

- When properly used, the canopy provides shade for your child. However, your child may be warmer inside the product than in a shaded area outside the product.
- To help prevent build-up of heat inside the product and to avoid over-heating your child: Keep product well ventilated. Use provided mesh windows for additional ventilation.
- As always, use good judgment to protect your child from exposure to heat which can lead to serious injury or death.
- Always provide the supervision necessary for the continued safety of your child.
- NEVER place items on top of canopy.
- ONLY used canopy provided by Graco. NEVER substitute canopy.
- NEVER leave product unattended outdoors.

ADVERTENCIA

El no seguir estas advertencias y las instrucciones podría producir la muerte o lesiones graves.

Cómo ensamblar el corralito para niño pequeño

- ESTE PRODUCTO REQUIERE SER ARMADO POR UN ADULTO.
- Tenga cuidado cuando pliegue y despliegue el corralito. ASEGÚRESE SIEMPRE de que ninguna parte del cuerpo del niño esté cerca de las piezas móviles cuando lo pliegue y despliegue.
- Mantenga cuidado con sus dedos mientras dure la instalación. Asegúrese que el corralito esté completamente instalado antes de usarlo. Verifique que las patas estén completamente trabadas, que la almohadilla del colchón esté plana, y las correas estén debidamente sujetadas al fondo de la unidad. Siempre siga las instrucciones del manual del usuario para instalar el corralito.
- NUNCA use este producto si hay sujetadores sueltos o que faltan, uniones flojas, piezas o rejillas rotas. Verifique antes del armado y periódicamente durante el uso. De ser necesario, comuníquese con Graco al 1-800-345-4109 para obtener piezas de repuesto e instrucciones. Nunca sustituya las piezas.

Cómo utilizar el corralito para niño pequeño

- El producto es para jugar o dormir. Cuando se lo usa para jugar, nunca deje al niño sin atención y mantenga siempre a su niño a la vista. Cuando se lo usa para dormir, debe proporcionar la supervisión necesaria para mantener la continua seguridad de su niño.
- Arme el corralito siempre en una zona con suficiente espacio para evitar peligros que puedan lesionar al niño o permitirle trepar y salir.
- Cuando el niño pueda ponerse de pie, quite los juguetes grandes y otros objetos que pueden servir de escalones para salir.
- Deje de usar este producto cuando el niño alcance las 35 pulgadas (89 cm) de altura, o pese más de 30 libras (14 kg), o pueda treparse y salir.
- NO modifique el producto ni le agregue ningún accesorio que no esté listado en el manual del propietario, incluyendo un moisés adicional.
- El niño puede quedar atrapado y morir cuando se ponen fundas o mallas improvisadas arriba del producto. Nunca agregue dichos artículos para encerrar al niño en el producto.
- NUNCA deje al niño en el producto con el lateral bajado. Asegúrese de que esté levantado y en posición bloqueada cuando el niño esté en el producto.
- La superficie en la que se pone el moisés debe ser plana y nivelada.
- Evite crear una superficie para dormir despareja. Limpie el piso debajo del producto antes de usarlo como corralito.
- NO coloque el producto sobre una superficie caliente.

ADVERTENCIA

- NUNCA utilice este producto sobre superficies resbaladizas.
- NUNCA levante ni mueva el producto con el bebé dentro.
- Coloque SIEMPRE al niño en el centro del producto.
- Cuando utilice el producto como corralito para niño pequeño, bloquee la puerta de juego libre para impedir que se abra accidentalmente.

PELIGRO DE ASFIXIA

Algunos bebés se han asfixiado:

- con almohadas, edredones y acolchado adicional que se agregó
- en los espacios creados por un colchón de tamaño incorrecto o entre el acolchado adicional y los costados del producto.
- NUNCA agregue otro colchón ni acolchado o ropa de cama blanda.
- Use el colchón SOLAMENTE como se describe en las advertencias de este producto.
- Comuníquese con Graco si necesita un reemplazo para el colchón. Dimensiones de la almohadilla del colchón: 36.5" x 20" (92.7 cm x 50.8 cm).
- Siempre ponga al niño a dormir boca arriba para reducir el riesgo de síndrome de muerte súbita infantil (SIDS, por sus siglas en inglés) y asfixia.
- NUNCA use bolsas plásticas u otras películas de plástico como cubre colchón, que no sea vendida y diseñada especialmente para este propósito, ya que puede provocar sofocación.
- NUNCA use un colchón de agua en el producto.
- Utilice solamente el colchón incluido con este producto. No use una sábana con la almohadilla del colchón.
- NO utilice la almohadilla del colchón sin las 2 tablillas y las almohadillas de espuma. Arme siempre la almohadilla del colchón con la almohadilla de espuma encima de la tablilla, e introduzca la almohadilla por completo dentro de la funda.
- Distinto que las cunas que tienen costados rígidos, el producto tiene costados flexibles. Como resultado, la almohadilla del colchón del producto fue especialmente diseñada para prevenir la asfixia. La almohadilla del colchón del producto tiene una base sólida, cierta longitud y ancho y tiene menos de una pulgada de espesor para cumplir con las normas de seguridad. Usar una almohadilla del colchón más espesa o de tamaño diferente podría permitir que la cabeza del niño quede atrapada entre la almohadilla del colchón y el costado del producto causando la asfixia.

ADVERTENCIA

El no seguir estas advertencias y las instrucciones podría producir la muerte o lesiones graves.

PELIGRO DE ESTRANGULACIÓN

- ¡Cuerdas y cordones pueden provocar estrangulación! Mantenga cuerdas y cordones lejos de su hijo.
- NUNCA ponga el producto cerca de una ventana donde los cordones de persianas o cortinas puedan estrangular al niño.
- NUNCA cuelgue cordones sobre o arriba del producto.
- NUNCA ponga objetos con cuerda alrededor del cuello de su hijo, como gorros con cordón, sujeta chupetes, etc.
- NUNCA amarre cuerdas a los juguetes.

Este producto no está diseñado para uso comercial.

MOISÉS PARA BEBÉ

PELIGRO DE ASFIXIA Bebés se han asfixiado:

- con almohadas, edredones y relleno adicional
- en los espacios entre un colchón de tamaño inadecuado o entre el relleno adicional y los laterales del producto
- **NUNCA** agregue ropa de cama ni relleno blando.
- Use **ÚNICAMENTE** el protector de colchón proporcionado por Graco.
- Use SIEMPRE la almohadilla del colchón proporcionada por Graco.
- Coloque siempre al bebé boca arriba para dormir para reducir el riesgo de SMSL y asfixia.
- Coloque SIEMPRE al niño en el centro del moisés.

PELIGRO DE CAÍDAS: Se han producido casos de bebés con lesiones en la cabeza por caerse de unos moisés. Para ayudar a prevenir las caídas,

- NO use este moisés para bebé cuando el bebé comience a pararse utilizando las manos y las rodillas, pese más de 20 libras (9 kg) (aproximadamente 5 meses de edad), o cuando la cabeza y los pies del niño toquen simultáneamente las partes con malla superior e inferior del moisés, lo que ocurra primero.
- El producto debe estar completamente armado según estas instrucciones antes de usarlo.
- NO utilice este moisés si alguna pieza está rota, rasgada o falta.
- Proporcione SIEMPRE la supervisión necesaria para la continua seguridad de su niño.
- Guarde SIEMPRE los objetos lejos del alcance del niño.
- NUNCA ponga a un niño debajo del producto.

ADVERTENCIA

PELIGRO DE ESTRANGULACIÓN:

- ¡Las cuerdas y cordones pueden causar estrangulación!
- Mantenga las cuerdas y cordones fuera del alcance del niño.
- NUNCA coloque artículos con cuerdas alrededor del cuello de un niño, como las cuerdas de capuchas o chupetes. NUNCA cuelgue cuerdas sobre un producto ni las ate a juguetes.
- NO coloque el producto sobre una superficie caliente.
- NO use una sábana con la almohadilla del colchón.

CAPOTA

- Cuando se la usa debidamente, la capota ofrece sombra a su niño. Sin embargo, su niño podría estar más caliente dentro del producto que en un lugar con sombra fuera del mismo.
- Para ayudar a prevenir la acumulación de calor en el interior del producto y para evitar que su niño sufra altas temperaturas: Utilice las ventanas con rejilla que se proporcionan para ventilación adicional..
- Como siempre, use el sentido común para proteger a su niño contra el calor, lo cual podría causar lesiones serias o la muerte.
- Proporcione siempre la supervisión necesaria para la continua seguridad de su niño.
- NUNCA ponga artículos sobre la capota.
- Utilice SOLAMENTE la capota provista por Graco. NUNCA sustituya la capota.
- NUNCA deje el producto sin supervisión en exteriores.

2. Features - Mode of Use

2. Características - Modo de uso

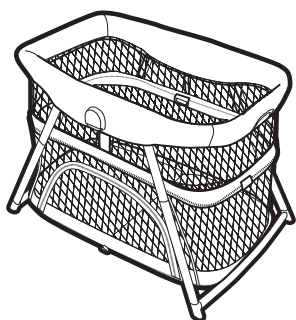


Infant Bassinet

- DO NOT use this product when the infant begins to push up on hands and knees, weighs over 20 lb (9 kg) (approximately 5 months of age), or child's head and feet simultaneously touch head and foot ends of bassinet mesh sides, whichever comes first. (pages 15-18)

Moisés para bebé

- NO use este producto cuando el niño comienza a levantarse en sus manos y rodillas, pese más de 20 libras (9 kg) (aproximadamente 5 meses de edad), o cuando la cabeza y los pies del niño toquen simultáneamente las partes con malla superior e inferior del moisés, lo que ocurra primero. (páginas 15-18)

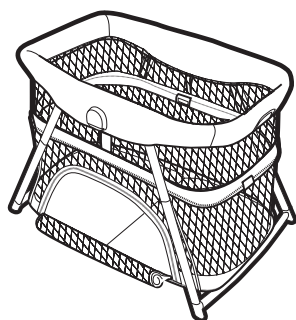


Toddler Playard

- Stop using this product when your child reaches 35 inches (89 cm) in height, weighs more than 30 lb (14 kg), or is able to climb out. (pages 19-21)

Corralito para niño pequeño

- Deje de usar el producto cuando su niño alcance los 35 pulgadas (89 cm) de altura, pesa más de 30 libras (14 kg), o en cualquier momento si el niño es capaz de salir. (páginas 19-21)



Free Play

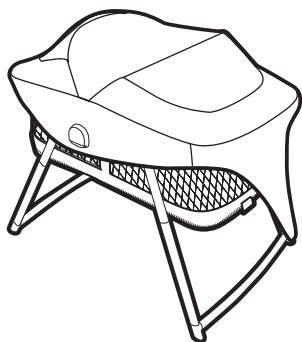
- ONLY use without zipper and buckle secured if child can crawl (approximately 9 months) and is under 35 inches (89 cm). (pages 22-23)

Juego libre

- Utilícelo SOLO sin la cremallera y con la hebilla asegurada si el niño puede gatear (aproximadamente a los 9 meses) y mide menos de 35 pulgadas (89 cm). (páginas 22-23)

2. Features - Mode of Use

2. Características - Modo de uso

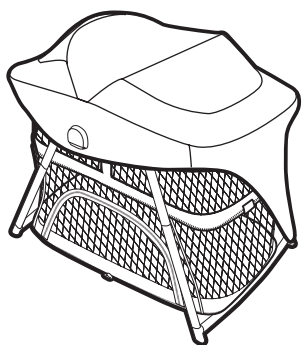


Slumber Tent (Infant Bassinet)

- DO NOT use this product when the infant begins to push up on hands and knees, weighs over 20 lb (9 kg) (approximately 5 months of age), or child's head and feet simultaneously touch head and foot ends of bassinet mesh sides, whichever comes first. (pages 15-18, 24-25)

Tienda para dormir (Moisés para bebé)

- NO use este producto cuando el niño comienza a levantarse en sus manos y rodillas, pese más de 20 libras (9 kg) (aproximadamente 5 meses de edad), o cuando la cabeza y los pies del niño toquen simultáneamente las partes con malla superior e inferior del moisés, lo que ocurra primero. (páginas 15-18, 24-25)



Slumber Tent (Toddler Playard)

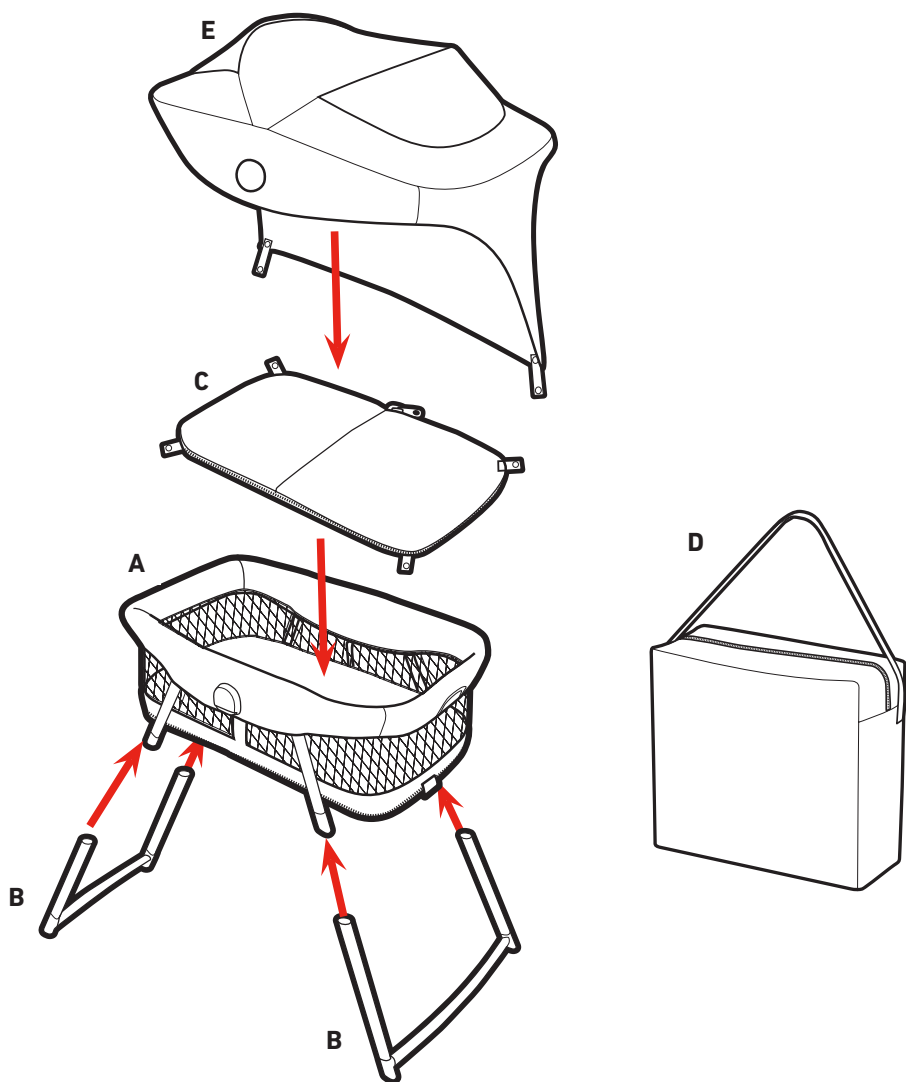
- Stop using this product when your child reaches 35 inches (89 cm) in height, weighs more than 30 lb (14 kg), or is able to climb out. (pages 19-21, 24-25)

Tienda para dormir (Corralito para niño pequeño)

- Deje de usar el producto cuando su niño alcance los 35 pulgadas (89 cm) de altura, pesa más de 30 libras (14 kg), o en cualquier momento si el niño es capaz de salir. (páginas 19-21, 24-25)

2. Features - Parts List

2. Características - Lista de piezas



- A** - Bassinet Frame (1)
- B** - Bassinet Legs (2)
- C** - Mattress Pad (1)
- D** - Travel Bag (1)
- E** - Canopy (1)

- A** - Armazón del Moisés (1)
- B** - Patas del moisés (2)
- C** - Colchón (1)
- D** - Bolsa de viaje (1)
- E** - Capota (1)

3. Assembly - Infant Bassinet

3. Ensamblaje - Moisés para bebé

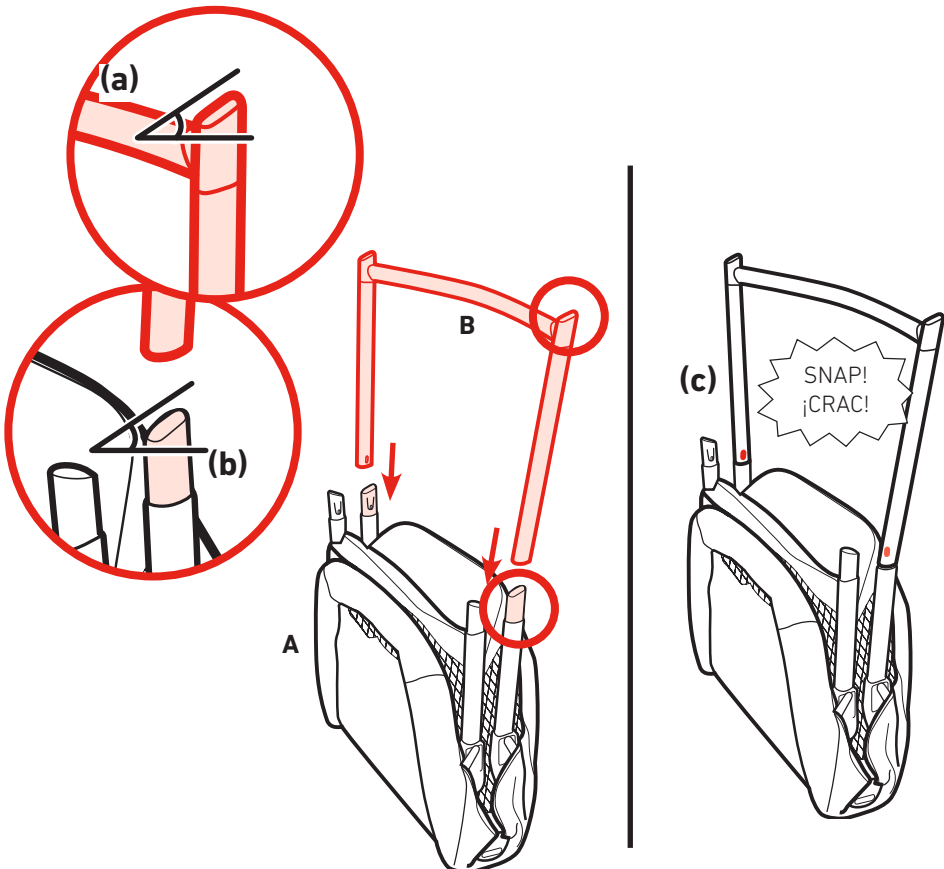
Place bassinet frame **A** on floor with bassinet leg mounts facing up as shown.

1

- (a) Match the foot direction of the bassinet legs **B** to the foot direction of the bassinet **A** leg mounts.
- (b) Attach one of bassinet legs **B** to bassinet **A** leg mounts as shown. **DO NOT FORCE.**
- (c) **CHECK** that buttons on leg mounts are visible in holes in bassinet legs **B**.

Ponga el armazón **A** del moisés sobre el piso con los montantes para las patas del moisés hacia arriba como se muestra.

- (a) Haga que coincidan la dirección de los pies de las patas del moisés **B** con la dirección de los pies de los montantes de las patas del moisés **A**.
- (b) Conecte una de las patas del moisés **B** a los montantes de las patas del moisés **A** como se muestra. **NO LA FUERCE.**
- (c) **VERIFIQUE** que los botones de los montantes de las patas estén visibles en los orificios de las patas del moisés **B**.



3. Assembly - Infant Bassinet

3. Ensamblaje - Moisés para bebé

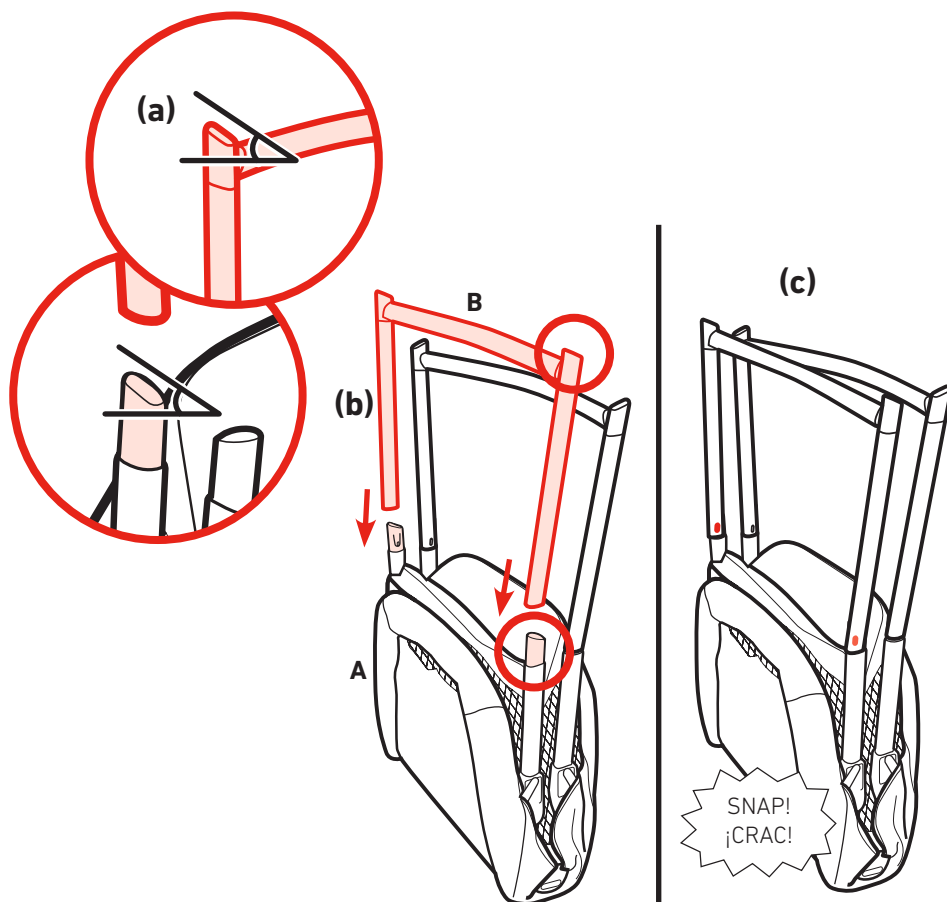
2

REPEAT on other set of legs **B**.

- (a) Match the foot direction of the bassinet legs to the foot direction of the bassinet **A** leg mounts.
- (b) Attach one of bassinet legs **B** to bassinet **A** leg mounts as shown. **DO NOT FORCE**.
- (c) **CHECK** that buttons on leg mounts are visible in holes in bassinet legs **B**.

REPITA el proceso en el otro grupo de patas **B**.

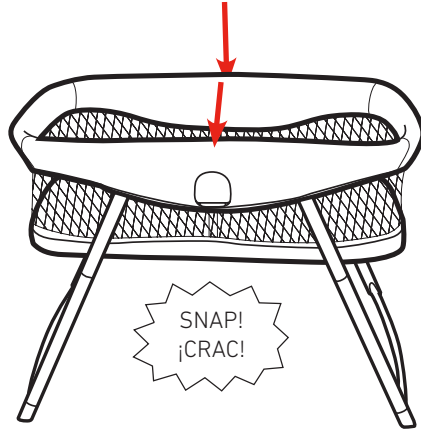
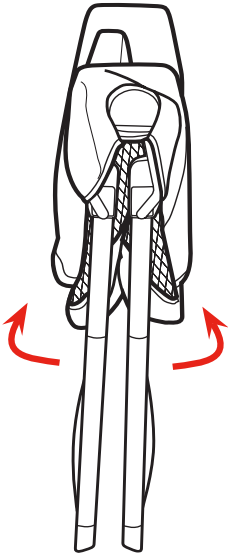
- (a) Haga que coincidan la dirección de los pies de las patas del moisés con la dirección de los pies de los montantes de las patas del moisés **A**.
- (b) Conecte una de las patas del moisés **B** a los montantes de las patas del moisés **A** como se muestra. **NO LA FUERCE**.
- (c) **VERIFIQUE** que los botones de los montantes de las patas estén visibles en los orificios de las patas del moisés **B**.



3. Assembly - Infant Bassinet

3. Ensamblaje - Moisés para bebé

3



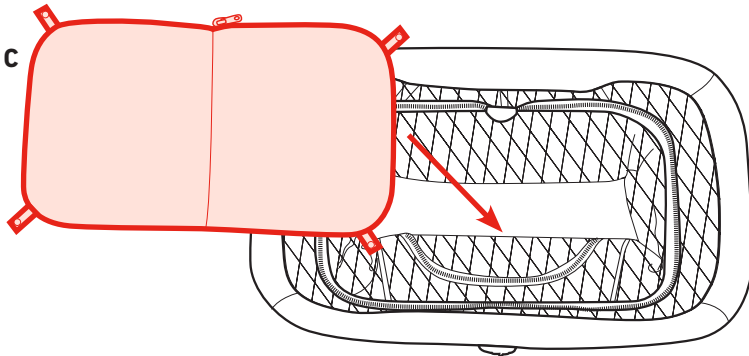
CHECK bassinet is latched by pushing down on hubs.

VERIFIQUE que el corralito esté trabado empujando hacia abajo en los núcleos.

Insert mattress pad into bassinet. Always use mattress pad soft side up.

Inserte la almohadilla del colchón en el moisés. Use siempre el lado más suave del colchón hacia arriba.

4



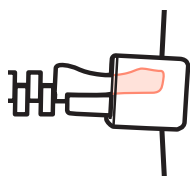
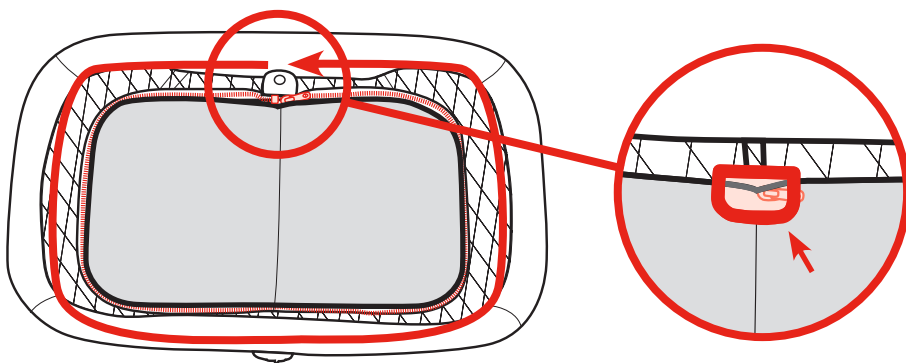
3. Assembly - Infant Bassinet

3. Ensamblaje - Moisés para bebé

5

Zip mattress pad to the bassinet frame. Close flap to cover zipper, and tuck beside mattress pad. Always zip around entire mattress pad into bassinet.

Abroche la cremallera de la almohadilla del colchón con el armazón del moisés. Cierre la solapa para cubrir la cremallera y acomódelo junto a la almohadilla del colchón. Abroche siempre la cremallera alrededor de toda la almohadilla del colchón con el moisés.



CHECK mattress pad zipper is correctly aligned and fully zipped before use.

VERIFIQUE que la cremallera de la almohadilla del colchón esté alineada de manera correcta y completamente cerrada antes de utilizarse.



CHECK by inspecting for exposed unzipped segment.

VERIFIQUE que no haya ningún segmento de cremallera sin abrochar expuesta.

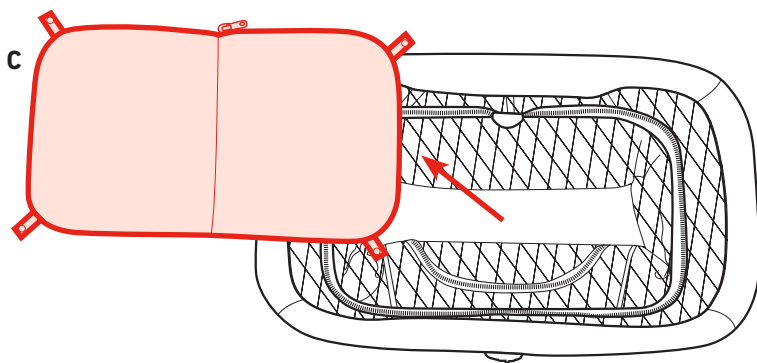
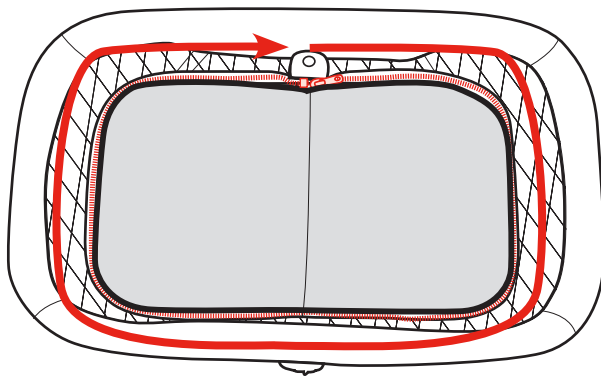
4. Use - Toddler Playard

4. Uso - Corralito para niño pequeño

Unzip mattress pad from bassinet frame, and put the mattress pad aside for use in the toddler playard.

1

Abra la cremallera para soltar la almohadilla del colchón del armazón del moisés, y ponga la almohadilla del colchón a un lado para usarlo en el corralito para niños pequeños.



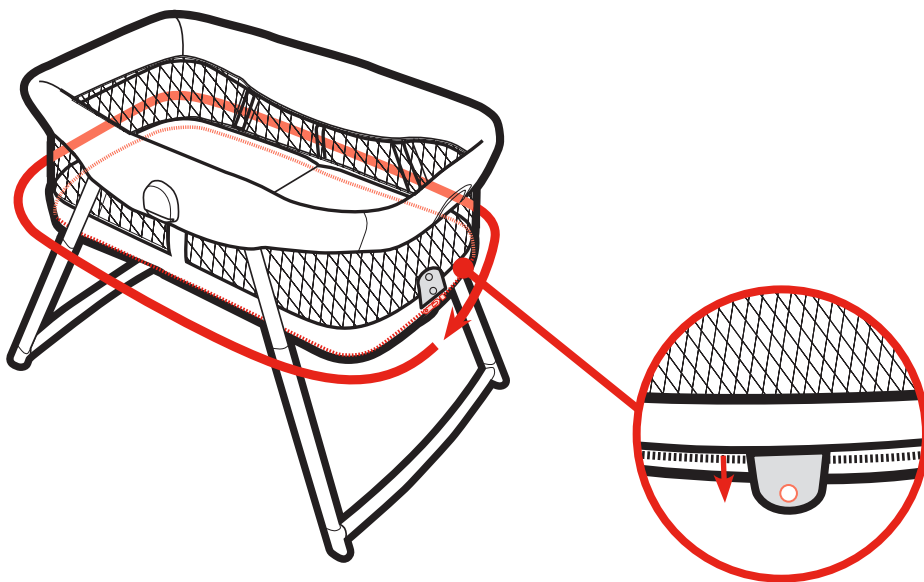
4. Use - Toddler Playard

4. Uso - Corralito para niño pequeño

2

Unzip all the way around bassinet, and expand bottom of bassinet.

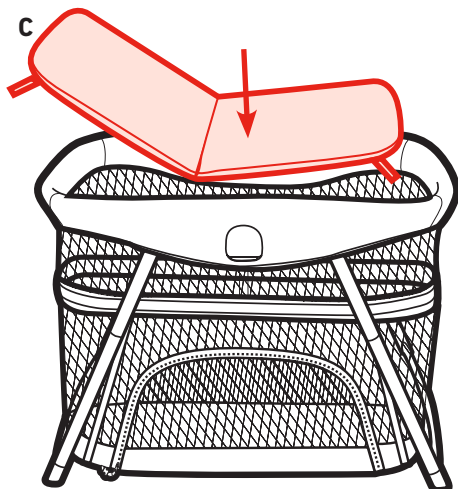
Desabroche la cremallera del todo alrededor del moisés, y expanda la parte inferior del moisés.



3

Insert mattress pad into playard. Always use mattress pad soft side up.

Inserte la almohadilla del colchón en el corralito. Siempre utilice la almohadilla del colchón con el lado suave hacia arriba.



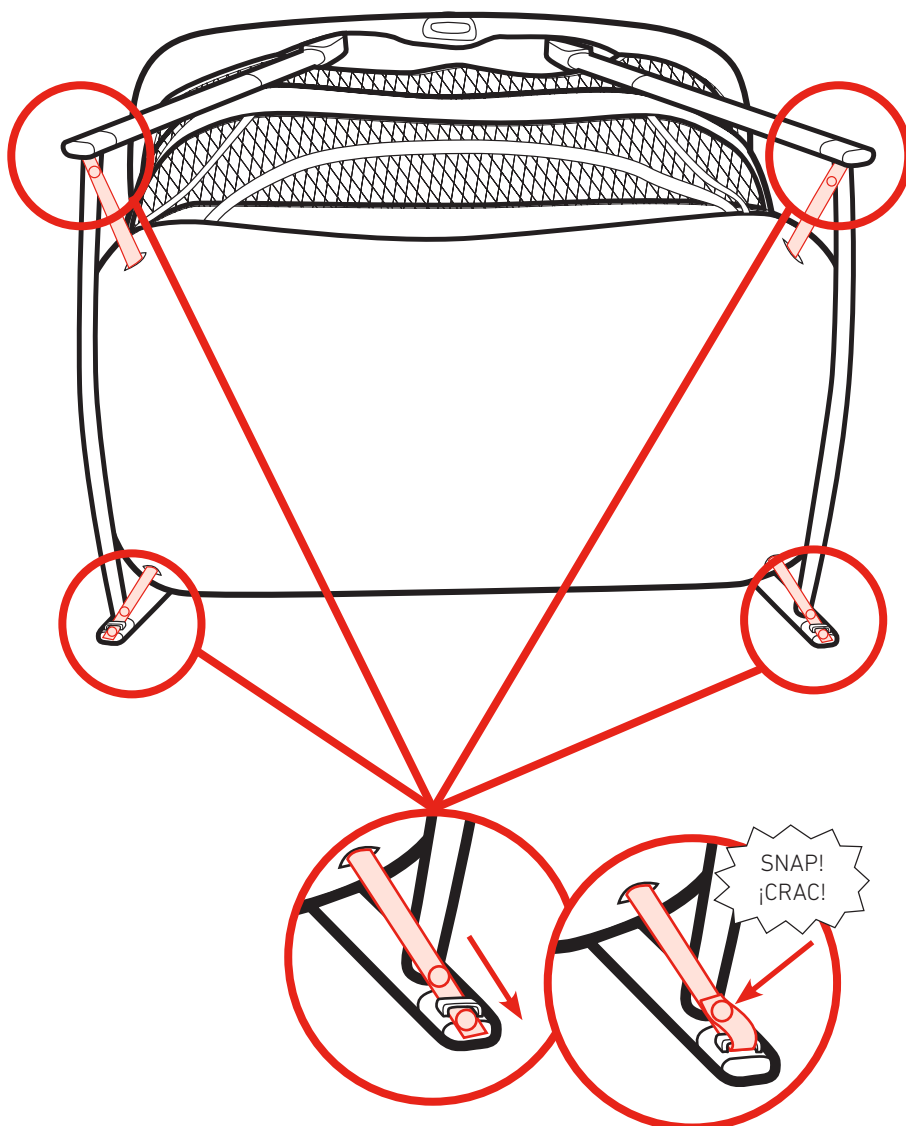
4. Use - Toddler Playard

4. Uso - Corralito para niño pequeño

Attach snap straps to legs of playard.

Cierre las correas con broche para ajustarlas a las patas del corralito.

4



CHECK: 4 snaps are secured to 4 legs by pulling on them.

VÉRIFIER: Que los 4 broches estén asegurados a las 4 patas tirando de las mismas.

4. Use - Free Play

4. Uso - Juego libre

Free Play

- ONLY use without zipper and buckle secured if child can crawl (approximately 9 months) and is under 35 inches (89 cm).
- ALWAYS stay near and watch child during use.

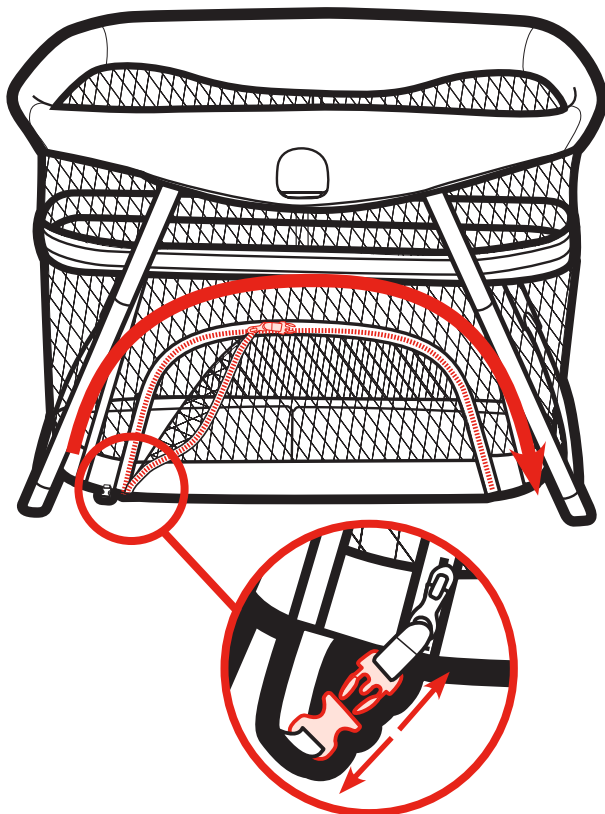
Juego libre

- Utilícelo SOLO sin la cremallera y con la hebilla asegurada si el niño puede gatear (aproximadamente a los 9 meses) y mide menos de 35 pulgadas (89 cm).
- Manténgase SIEMPRE cerca y vigile al bebé siempre que esté en uso.

1

Unbuckle zipper to open free play door.

Desabroche la cremallera para abrir la puerta de juego libre.

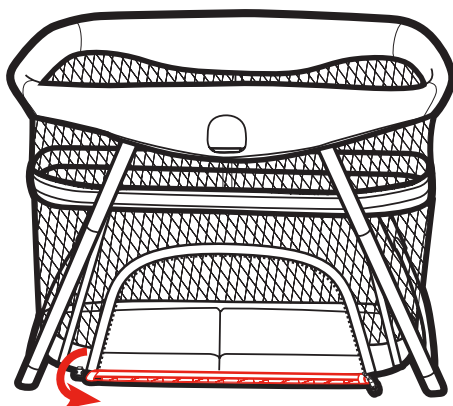


4. Use - Free Play 4. Uso - Juego libre

When free play door is open, roll out of the way.

Cuando la puerta de juego libre esté abierta, enróllela para que no estorbe.

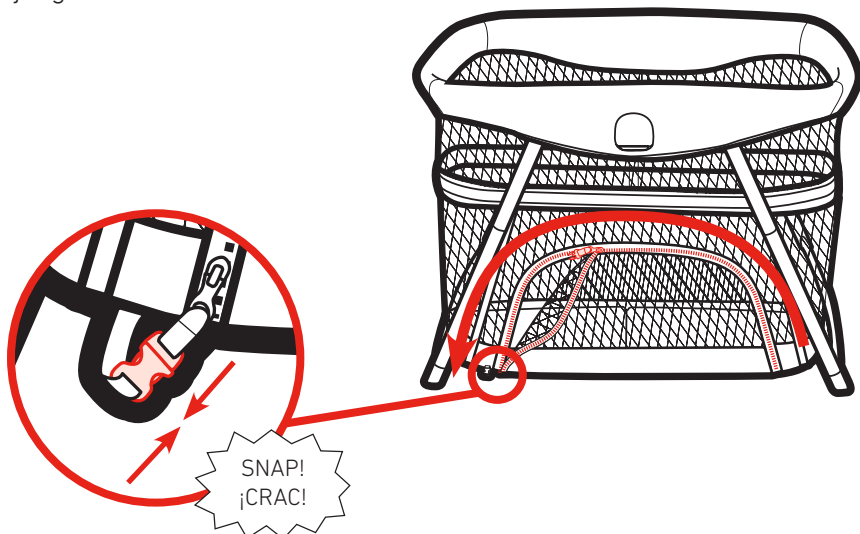
2



Close zipper. Buckle zipper when free play door is closed.

Cierre la cremallera. Abroche la cremallera cuando la puerta de juego libre esté cerrada.

3



CHECK: buckle is secured by pulling on buckle.

VÉRIFIER: Que la hebilla esté segura tirando de ella..

4. Use - Slumber Tent

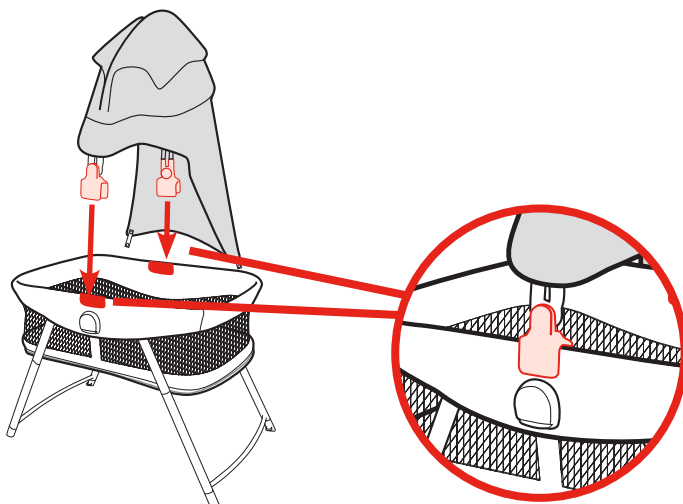
4. Uso - Tienda para dormir

- ALWAYS close free play door prior to attaching canopy.
- Cierre SIEMPRE la puerta de juego libre antes de conectar la capota.

1

Attach canopy mounts to bassinet frame.

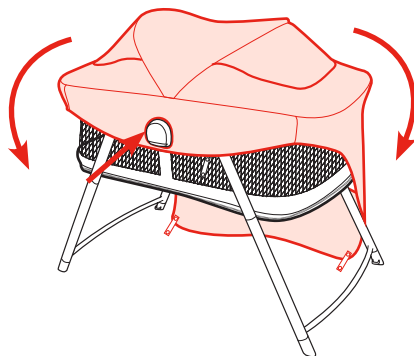
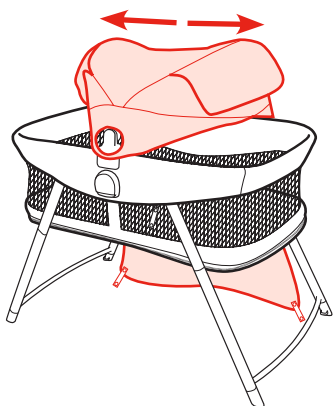
Sujete los montantes de la capota al armazón del moisés.



2

Open canopy wires and wrap canopy around top rail and fold hub.

Utilice los cables de la capota y envuelva la capota alrededor del riel superior y el núcleo de pliegue.



CHECK: canopy is fully wrapped over top rails and opening is fully over fold hub.

VÉRIFIER: la capota está completamente envuelta sobre los rieles superiores y la abertura está completamente sobre el núcleo de pliegue.

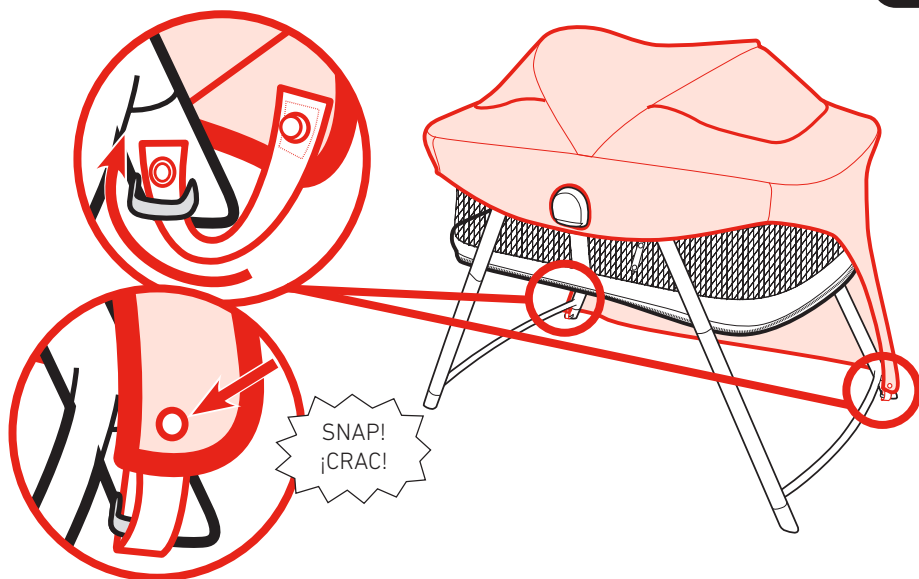
4. Use - Slumber Tent

4. Uso - Tienda para dormir

Insert straps through mounts on bottom of legs and snap closed.

Introduzca las correas a través de los montantes en la parte inferior de las patas y cierre los broches.

3



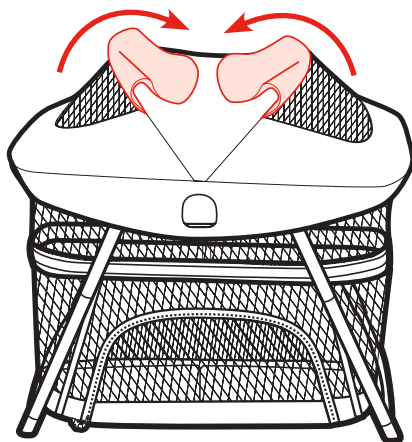
CHECK: 2 snaps are secured to 2 legs by pulling on them.

VÉRIFIER: Que los 2 broches estén asegurados a las 2 patas tirando de las mismas.

Flip flaps up to use mesh windows.

Levante las solapas para usar ventanas de malla.

4



4. Use - Close Bottom of Bassinet

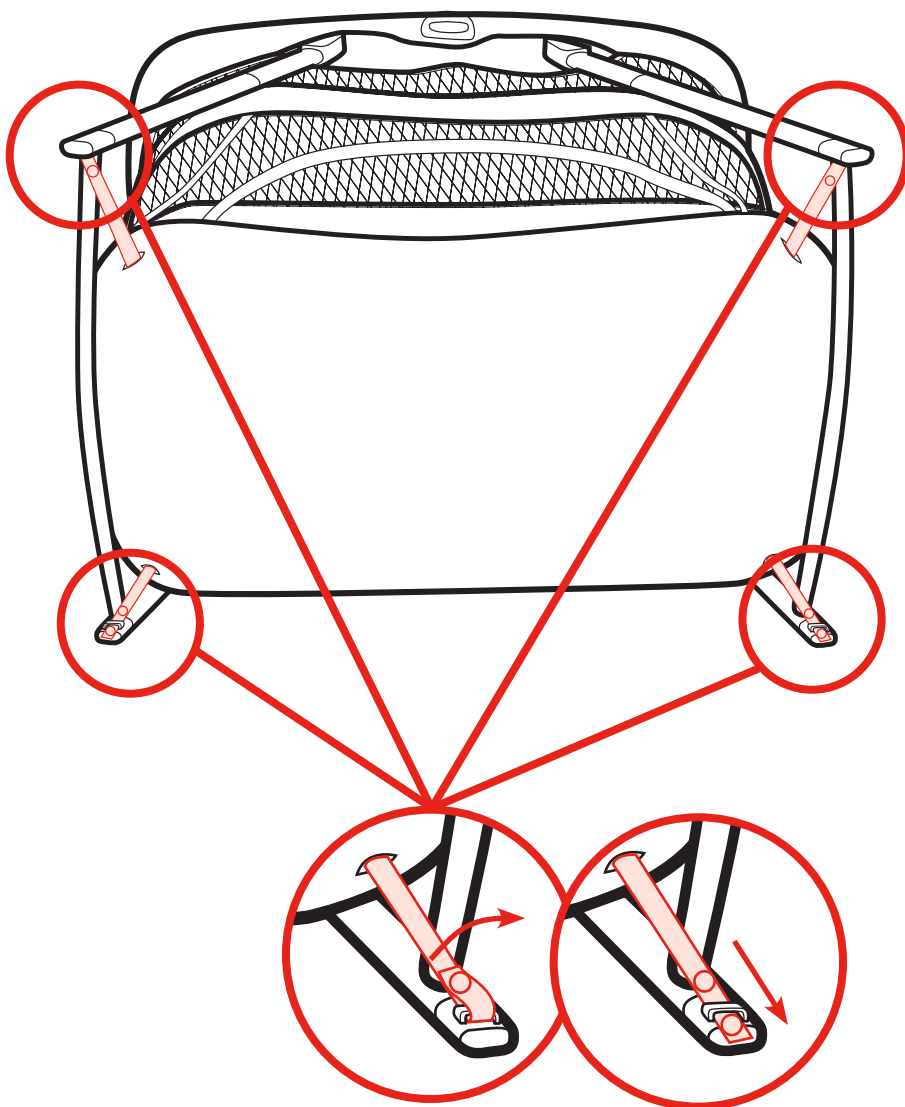
4. Uso - Cierre la parte inferior del moisés

- **ALWAYS** zip up excess fabric when folding bassinet.
- Abroche **SIEMPRE** el exceso de tela cuando pliegue el moisés.

1

Disconnect snap straps from legs of playard.

Abra las correas con broche para soltarlas de las patas del corralito.



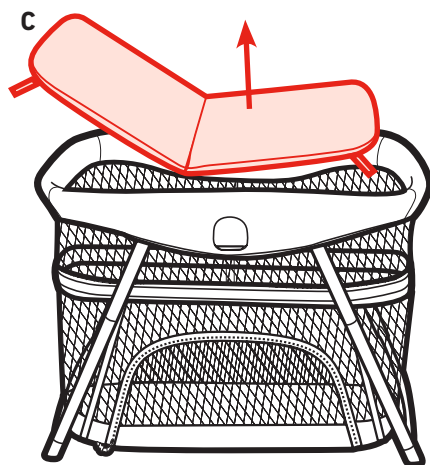
4. Use - Close Bottom of Bassinet

4. Uso - Cierre la parte inferior del moisés

Remove mattress pad from playard, and set aside for use in portable bassinet.

Saque la almohadilla del colchón del corralito, y póngala a un lado para usarla en el moisés portátil.

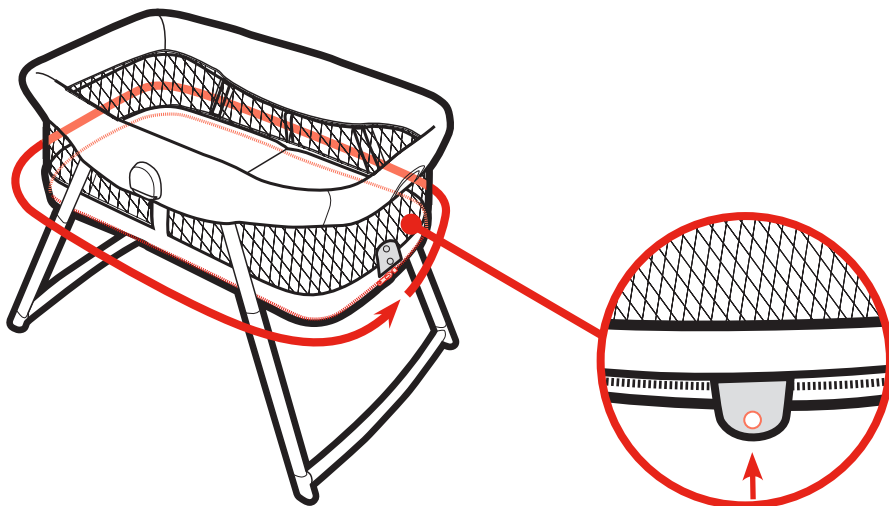
2



Match zipper ends up at end of bassinet, and zip all the way around bassinet. Wrap flap over zipper ends, and attach to hook and loop patch on bottom of bassinet.

3

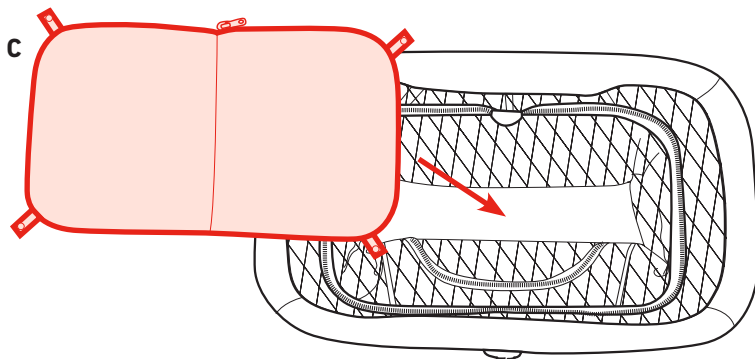
Haga coincidir el extremo de la cremallera con el extremo del moisés y abróchela por completo alrededor del moisés. Envuelva la solapa sobre los extremos de la cremallera y conecte el parche de gancho y bucle en la parte inferior del moisés.



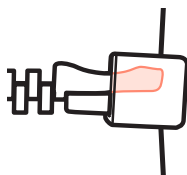
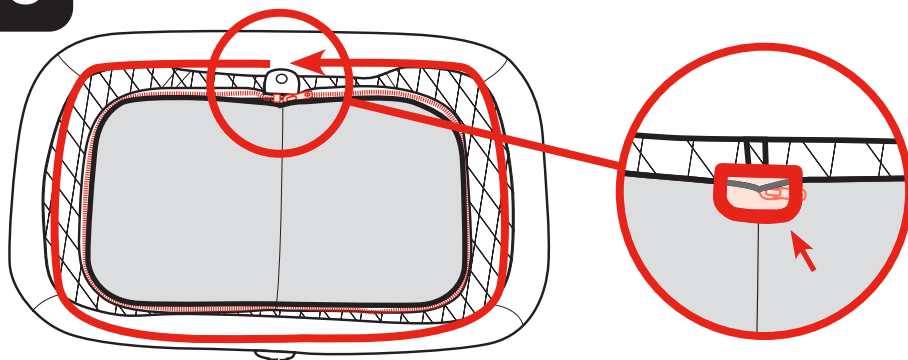
4. Use - Close Bottom of Bassinet

4. Uso - Cierre la parte inferior del moisés

4



5



CHECK mattress pad zipper is correctly aligned and fully zipped before use.

VERIFIQUE que la cremallera de la almohadilla del colchón esté alineada de manera correcta y completamente cerrada antes de utilizarse.



CHECK by inspecting for exposed unzipped segment.

VERIFIQUE que no haya ningún segmento de cremallera sin abrochar expuesta.

4. Use - To Fold

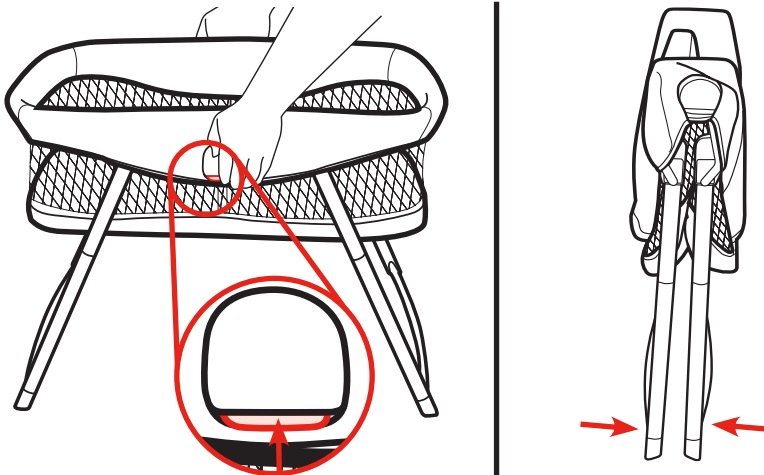
4. Uso - Para Plegar

- **ALWAYS** close the bottom of bassinet before folding. See pages 26-28 "Close Bottom of Bassinet".
- Cierre **SIEMPRE** la parte inferior del moisés antes de plegarlo. Consulte las páginas 26-28 "Cerrar la parte inferior del moisés".

Squeeze buttons on side of bassinet, and allow legs to fold closed.

Oprima los botones del lateral del moisés, y permita que las patas se cierren plegadas.

1



4. Use - To Use Travel Bag

4. Uso - Cómo usar la bolsa de transporte

Remove legs to place in bag • Para retirar las patas a fin de colocarlas en la bolsa

Parts Required/Piezas requeridas:

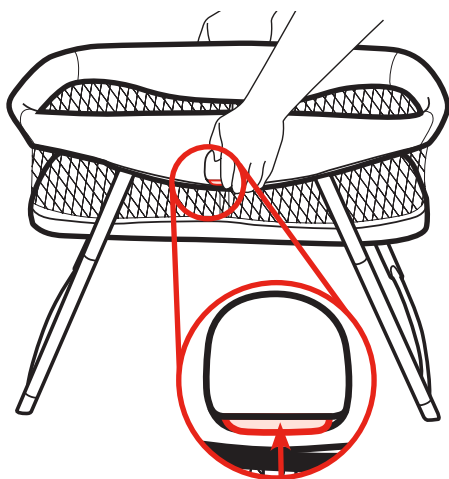


Screwdriver (any type)

Destornillador (de cualquier tipo)

- **ALWAYS** close the bottom of bassinet before folding. See pages 26-28 "Close Bottom of Bassinet".
- Cierre **SIEMPRE** la parte inferior del moisés antes de plegarlo. Consulte las páginas 26-28 "Cerrar la parte inferior del moisés".

1



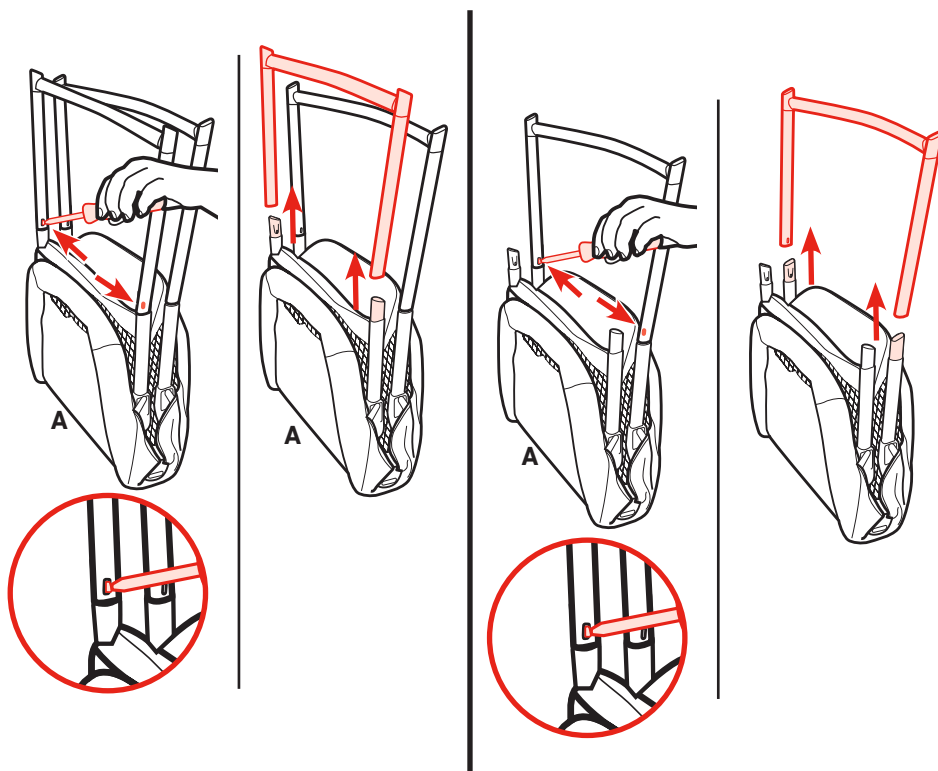
4. Use - To Use Travel Bag

4. Uso - Cómo usar la bolsa de transporte

Use any screwdriver to push 4 buttons in to release legs.

Utilice cualquier tipo de destornillador para presionar los 4 botones a fin de liberar las patas.

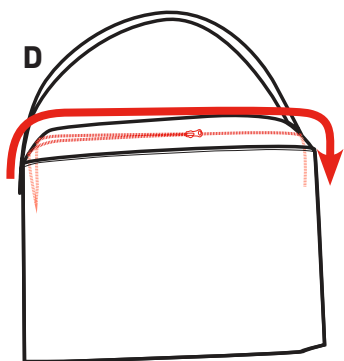
2



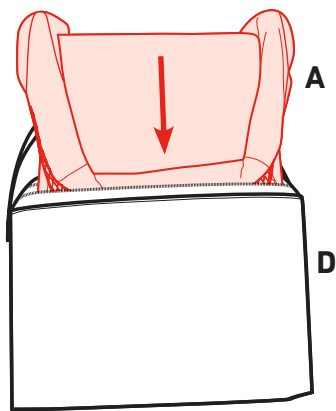
4. Use - To Use Travel Bag

4. Uso - Cómo usar la bolsa de transporte

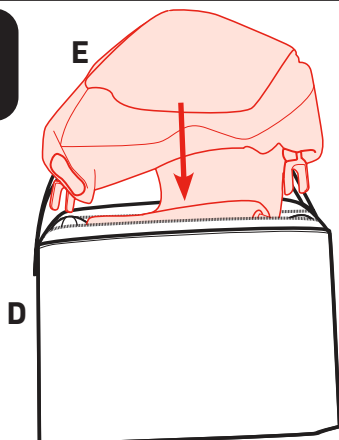
3



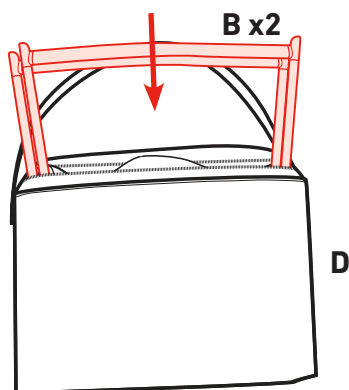
4



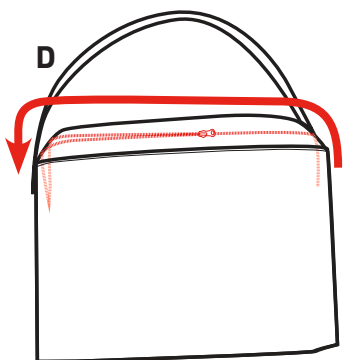
5



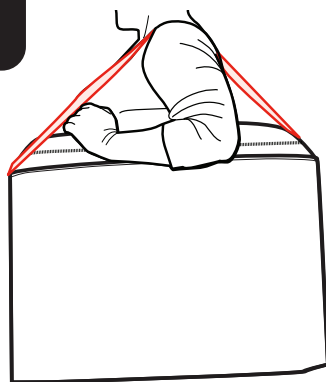
6



7



8



5. Care - Care and Maintenance

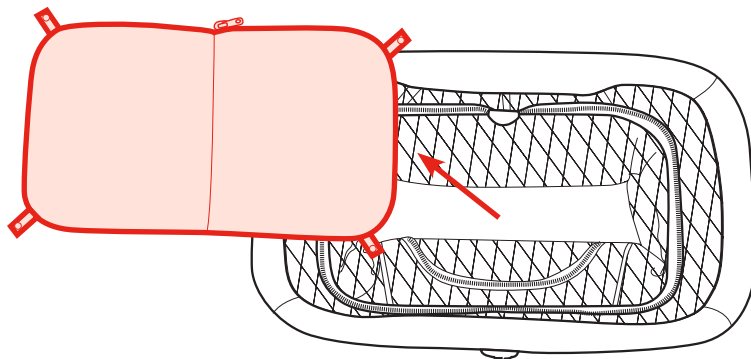
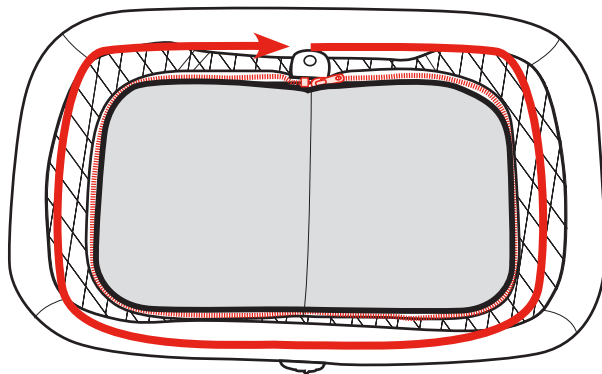
5. Cuidado - Cuidado y mantenimiento

To Clean Mattress Cover • Cómo Limpiar la Funda del Colchón

Unzip mattress pad from bassinet frame and put mattress pad aside.

Abra la cremallera para soltar la almohadilla del colchón del armazón del moisés y ponga la almohadilla del colchón a un lado.

1



5. Care - Care and Maintenance

5. Cuidado - Cuidado y mantenimiento

2

Separate hook and loop tabs, and remove mattress pads from mattress cover.

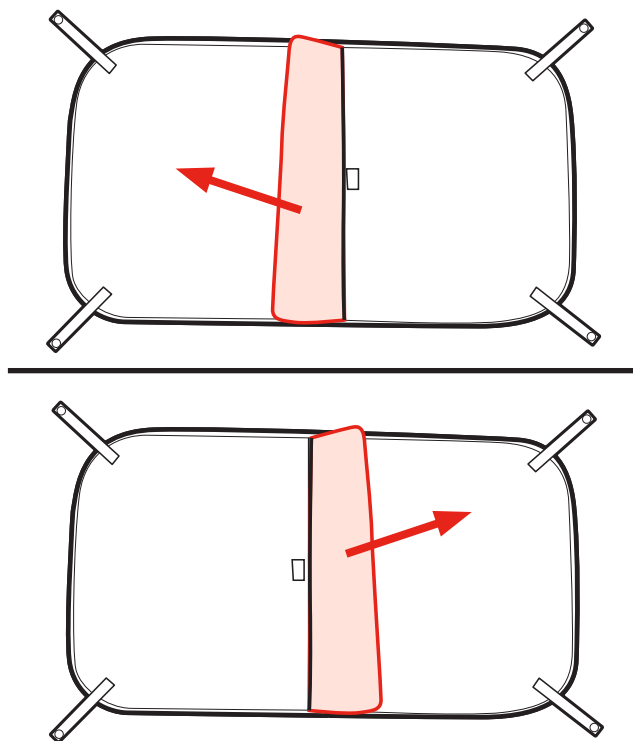
See label on mattress cover for proper cleaning.

DO NOT machine wash mattress pad.

Separe las lengüetas de gancho y bucle y saque las almohadillas del colchón de la funda del colchón.

Consulte la etiqueta en la funda del colchón para lograr una limpieza correcta.

NO lave a máquina la almohadilla del colchón.



Reverse steps to reassemble.

Invierta los pasos para volver a colocarlas.

5. Care - Care and Maintenance

5. Cuidado - Cuidado y mantenimiento

FROM TIME TO TIME, CHECK YOUR PRODUCT for loose screws, worn parts, torn material, or stitching. Replace or repair the parts as needed. Use only Graco replacement parts.

EXCESSIVE EXPOSURE TO SUN OR HEAT could cause fading or warping of parts.

TO CLEAN MATTRESS COVER, see pages 33-34.

TO CLEAN FRAME, use only household soap and warm water. NO BLEACH OR DETERGENT.

TO CLEAN CANOPY, DO NOT machine wash or dry in a dryer. DO NOT dry clean. Spot clean with a damp cloth. NO BLEACH.

TO CLEAN TRAVEL BAG, machine wash in cold water on delicate cycle and drip-dry. NO BLEACH.

DE VEZ EN CUANDO, INSPECCIONE EL COLUMPIO para determinar si hay tornillos flojos, piezas gastadas, material o costuras rotas. Cambie o repare las piezas según sea necesario. Use solamente repuestos marca Graco.

EL CONTACTO EXCESIVO CON EL SOL O EL CALOR podría causar que se destiña o se tuerzan algunas piezas.

PARA LIMPIAR LA FUNDA DEL COLCHÓN, consulte la páginas 33-34.

PARA LIMPIAR EL ARMAZÓN, use solamente jabón de uso doméstico y agua tibia. NO USE DETERGENTE O BLANQUEADOR.

PARA LIMPIAR LA CAPOTA, NO la lave a máquina ni la seque en la secadora. NO use limpieza en seco. Limpie las manchas con un paño húmedo. NO UTILICE BLANQUEADOR.

PARA LIMPIAR LA BOLSA DE VIAJE, puede ponerlo en la lavadora con agua fría, en ciclo ropa delicada y colgarlo para secarlo. NO USE BLANQUEADOR.

5. Care - Warranty and Replacement Parts

5. Cuidado - Garantía y piezas de repuesto

To purchase parts or accessories or for warranty information in the United States, please contact us at the following:

Para comprar piezas o accesorios o para obtener información sobre la garantía en los Estados Unidos, por favor comuníquese con nosotros en:

www.gracobaby.com
or/o
1-800-345-4109

5. Care - Product Registration

5. Cuidado - Registro del producto

To register your Graco product from within the U.S.A. visit us online at www.gracobaby.com/productregistration or return registration card provided with your product. In Canada, visit www.gracobaby.com/productregistration to register your product.

Para registrar su producto Graco dentro de los EE. UU., visítenos en línea en www.gracobaby.com/productregistration o envíe la tarjeta de registro provista con su producto. En Canadá visite, www.gracobaby.com/productregistration para registrar su producto.